



United Nations
Educational, Scientific and
Cultural Organization

Organisation
des Nations Unies
pour l'éducation,
la science et la culture

Organización
de las Naciones Unidas
para la Educación,
la Ciencia y la Cultura

Организация
Объединенных Наций по
вопросам образования,
науки и культуры

منظمة الأمم المتحدة
للتربية والعلم والثقافة

联合国教育、
科学及文化组织

《反对在体育运动中使用兴奋剂国际公约》 缔约方大会

5CP

第五届会议

巴黎，教科文组织总部，第II号厅

2015年10月29--30日

限量分发

ICDS/5CP/Inf.6
2015年11月3日
原件：英文

缔约方大会的口头报告

2015年

1. 我很荣幸在此提交缔约方大会第五届会议的简要报告（在报告中，本届缔约方大会简称“大会”）。尽管有些议程项目的审议工作出于需要，延续了两天，我还是按照议程顺序逐一进行总结。我尽量强调一些要点，但这就意味着我必然无法提及所有议题，也无法对所有发言表示感谢。相关详细内容将载入我的书面报告。
2. 在上午举行的会议开幕式上，大会首先听取了总干事精心准备的开幕词；随后，代表多个缔约国的官方体育运动管理机构的特邀嘉宾先后致辞。每一位发言人都强调教科文组织《反兴奋剂公约》的价值和重要性，并重申支持《公约》的各项原则。各方赞赏《公约》问世已有十年，其现实意义与十年前初创时相比丝毫未减。
3. 此后，大会着手开展第五届会议的工作。主席宣布第五届会议开幕，请大会通过缔约方大会第四届会议的最后报告以及本届会议的议程和日程表。大会通过了上述文件。在主席的有力推动下，选举出了第五届会议的主席、四名副主席和一名报告人，分别代表教科文组织的六个选举组。这项工作进展迅速，现在有了一个完整的主席团来协助大会处理第五届会议的各项事宜。
4. 第五届会议的业务工作主要是开发实用工具和流程。特别是，大会审议了为促进《公约》工作而通过并使用新的徽标，并审议了新徽标使用准则草案。大会还审议了一种新的履约工具及其使用准则。
5. 关于这两项事宜，大会听取了许多有助益的发言。在芬兰的提议下，一个特设工作组审查了提交大会审议的徽标方案。加纳向大会表示，工作组（已就此议题召开会议，并进行了讨论）确定了两个备选徽标方案，推荐给大会审议。大会以简单多数票作出选择。我谨代表主席，感谢参加特设工作组的所有缔约国为实现上述成果付出的努力与合作。
6. 关于履约职能和相关文件，在缔约国的协助下，秘书处起草了一份经修订的相关资料。大会审议了文件草案，并注意到加拿大、法国、摩纳哥和格林纳达对文本内容提出的有益的反馈意见。大会通过了经修订的文本。大会还通过一项建议，希望大会主席团在协助大会工作方面发挥更大的作用。
7. 关于《公约》，澳大利亚提出了一项关于《公约》阐释的决议草案。草案文本已于大会前提供给各缔约国。澳大利亚解释，提出这项决议草案是为了确保《条例》（2015年）与《公约》保持一致，特别是要解决《条例》和《公约》之间略有差异的问题（此前曾经提出过这个问题，2009年第2CP/5.2号决议也涉及到这个问题）。
8. 澳大利亚指出，差异可能会损害实施《条例》的一致性。秘书处建议对拟议决议草案

的措辞略作修改，并提交大会。大会通过了稍加修订的决议案文。

9. 大会听取了David Howman先生关于《条例》事宜的全面报告。Howman先生汇报了缔约方大会第四届会议以来世界反兴奋剂机构开展的一些重要活动，主要涉及2015年《条例》的实施工作。Howman先生强调，《条例》由世界反兴奋剂机构在国际层面通过并管理，但并不是世界反兴奋剂机构的文件，而是一份全球性文件。
10. Howman先生向大会解释，世界反兴奋剂机构准备对《条例》的遵守情况进行定性评估，分析反兴奋剂计划的总体成效以及对“重要法规”的遵守情况。在履约问题上，世界反兴奋剂机构将通过协作方式向各个反兴奋剂组织提供切实的支持。Howman先生强调，地区反兴奋剂组织的工作一直都很重要，这些组织在有效开展反兴奋剂做法方面起到至关重要的作用。
11. Howman先生向大会报告了反兴奋剂组织采用信息和情报收集技术的情况。他强调这项工作极为重要，为反兴奋剂工作的方方面面奠定了坚实的基础。他提醒大会，2015年《条例》重点关注可用于揭露欺诈行为的非分析式技术、运动员的随行人员在怂恿和建议欺诈行为方面的作用、以及对欺诈行为实施时间更长、更严厉的处罚。Howman先生再次强调了情报和信息收集对于实现这些目标的重要作用。
12. Howman先生向大会说明了世界反兴奋剂机构与制药业达成的多项重要的伙伴关系协定。他还向大会介绍了如何完善运动员生物护照，保证该护照仍是反兴奋剂组织的首要检测工具。
13. Howman先生强调价值观教育和预防工作的重要性，并汇报世界反兴奋剂机构继续开发教育资料，协助反兴奋剂组织开展此类教育。还建立了伙伴关系，以统一教育资源。
14. Howman先生强调，兴奋剂仍是一个严重的公共卫生问题。使用兴奋剂的不只是顶级运动员。滥用兴奋物质的现象极为普遍，特别是因生活方式和非体育运动等原因。由于有组织犯罪满足了人们出于“社会原因”而使用兴奋物质的需求，这一严重的公共卫生风险日益扩大，并随之出现了相应的公共秩序问题。这是各国政府都面临的一个严峻问题。
15. Howman先生指出了反兴奋剂工作当前面临的一些挑战，其中包括：需要在投入水平停滞不前的情况下不断改善计划的质量和成效；需要从公共健康和公共秩序的角度强化宣传，强调兴奋剂给全社会带来的恶劣影响。他在报告的最后感谢与会的各国政府代表：缔约国的承诺和努力是反兴奋剂工作取得成功的基石。
16. 大会听取了关于自愿基金在全球使用情况的报告，报告极具启发意义。这些倡议在清

洁体育运动方面正在带来切实的改变，受到大会的热烈欢迎。大会还听取并注意到为大会编写的自愿基金财务报告。大会感谢核准委员会即将卸任的各位委员，并对新当选的委员表示热烈欢迎。大会选出了新的核准委员会。主席感谢新当选的国家，并支持格林纳达对即将卸任的核准委员会委员表达的热情洋溢的感谢。

17. 对于丹麦的疑问，秘书处表示，地区反兴奋剂组织的法人地位问题尚不明确，而且不统一，由此给采用新的直接供资模式造成困难。然而，由缔约国直接申请资金来资助地区反兴奋剂组织开展工作，仍是反兴奋剂工作的一项基本特点，这并不影响在国家层面申请资金来为这些活动筹资。
18. 大会注意到秘书处编写的缔约国履约情况报告，并听秘书处详细介绍了缔约方大会第四届会议通过的反兴奋剂政策项目取得的成果。该项目于2015年10月刚刚完成。项目负责机构向大会提交了一份详实、深入的审查报告，详细介绍了项目出现的主要问题和汲取的经验。与会者热烈欢迎并认真听取了报告。各国政府可能已经注意到，有意见认为，世界反兴奋剂机构因《条例》而获得了准“立法”职能，并且注意到由此给各国政府带来的问题。
19. 挪威指出，各国政府需要时间来充分认识报告的影响。丹麦（与其他缔约国一道）表示，第五届会议结束之后，如何开展以及如何资助后续工作将仍是一个实际问题。
20. 大会很高兴再次见到过去的同事——Paul Marriott-Lloyd先生前来参加第五届会议。Marriott-Lloyd先生曾就履约工具Anti-Doping Logic系统的改革问题为秘书处提供咨询意见，该工具用于评估缔约国对于《公约》的遵守情况。Marriott-Lloyd先生说明了关于改革的一些具体事项，并解释了这些改革将如何有助于塑造和完善今后的履约工作。Marriott-Lloyd先生敏锐地指出，打击兴奋剂的斗争随时都在变化，缔约国处理兴奋剂问题的相关机制也应同样灵活。在这方面与其他履约监测系统相互协调，将是改革的一项重要内容。
21. 主席对全体缔约国出席大会及其在会议进程中作出的贡献和认真倾听表示诚挚的谢意。展望未来，秘书处建议缔约方大会第六届会议将于2017年9月召开。
22. 主席宣布第五届会议闭幕。

缔约方大会第五届会议报告人

Graham Arthur（联合王国）

2015年10月30日